

Kanutouren beidseits der Oder

Diese Publikation wurde erstellt von:



Das Projekt wird aus Mitteln des Europäischen Fonds für Regionale Entwicklung im Rahmen des Operationellen Programms der grenzübergreifenden Zusammenarbeit Polen (Województwo Lubuskie) – Brandenburg 2007-2013, Small Project Fund und Netzwerkprojektfonds der Euroregion Pro Europa Vadrina, kofinanziert.

Grenzen überwinden durch gemeinsame Investition in die Zukunft.

Herausgeber:

Landkreis Oder-Spree

Auflage:

10.000

Layout:

Mediahaus GmbH

Fürstenwalde/Spree

Karten:

Mediahaus GmbH

terra press GmbH Berlin

mediadesign MichaelSchön

Tourismusverband Seenland Oder-Spree e.V.
Ulmestraße 15, 15526 Bad Saarow
Tel.: 033631 868100
www.seenland-os.de

Landkreis Oder-Spree
Dezernat III
Kreisentwicklung, Umwelt und Bauwesen
Breitscheidstraße 7, 15848 Beeskow

Powiat Słubicki
Starostwo Powiatowe w Słubicach
ul. Piłsudskiego 20
69-100 Słubice



Märkische Umfahrt Rundkurs auf Dahme und Spree

Ein einzigartiger Rundkurs auf Dahme und Spree bietet sich dem Naturliebhaber mit der Großen Umfahrt. Ca. 200 km Wasserstrecke, die zum Teil den Paddlern vorüberläuft und nicht mit Motorbooten befahren werden darf, wird von Landschaften unterschiedlichen Charakters geprägt. Genießen Sie die außergewöhnliche Vielfalt dieser Paddeltour, die Sie durch märkische Flusslandschaften, Seen, enge Kanäle und Schleusen führt. Zu Ihren Begleitern gehören Reiher, Libellen und Eisvögel. Die Orte und Städte laden zur Rast ein und bieten zahlreiche Sehenswürdigkeiten rechts und links des Weges. Die historische Altstadt in Beeskow, der St. Marien Dom in Fürstenwalde oder das Gerhart-Hauptmann-Museum in Erkner sind hier nur wenige Beispiele. Die Tour können Sie in fünf Tagesabschnitte aufteilen oder auch nur Tagestouren aus der Gesamtstrecke auswählen.

Beispielsweise starten Sie die erste Tour in Leibsch über Werdar und enden in Beeskow, wo Sie eine große Auswahl an Unterkünften und Verpflegungsmöglichkeiten erwartet.

1. Etappe (Leibsch-Beeskow), 33 km
Die Tour beginnt in Leibsch am Dahme-Umfuttkanal einer kleinen Gemeinde im Unterspreewald. Der Kanal kann Spreewasser in die Dahme leiten und den Wasserhaushalt des Spreewaldes regulieren. Als 1990 die Wehre erneuert wurden, blieben die alten als Freilichtmuseum erhalten. Dann passieren Sie die erste Schleuse. Sie überqueren den Neudorfer See mit mehreren Campingplätzen und Essensmöglichkeiten. In Alt Schadow gibt es frisch geräucherter Fisch vom Fischer. Die Tour führt Sie weiter an der Spree entlang, vorbei an Bieberbergen und Storchennestern. Dabei können Sie auch den ein oder anderen Eisvogel oder Drosselröhrlinger antreffen. Eine entspannte Tour liegt vor Ihnen. In Kos-



2. Etappe (Beeskow-Fürstenwalde), 41 km
Da es sich um eine längere Etappe handelt, der Wind häufig von vorn kommt, sollten Sie früh starten. Ihre Tour führt immer auf der Spree durchs Landschaftsschutzgebiet, Naturbessene Ufer, üppige Schilfgürtel, weite Wiesen und Kiefernwälder sind stetige Begleiter. Außerdem müssen zwei Schleusen und eine Bootschleppel überwinden werden. Ein Raubkatzen- und ein Storchennest. Naturbessene Ufer, üppige Schilfgürtel, weite Wiesen und Kiefernwälder sind stetige Begleiter. Außerdem müssen zwei Schleusen und eine Bootschleppel überwinden werden. Ein Raubkatzen- und ein Storchennest. Naturbessene Ufer, üppige Schilfgürtel, weite Wiesen und Kiefernwälder sind stetige Begleiter. Außerdem müssen zwei Schleusen und eine Bootschleppel überwinden werden. Ein Raubkatzen- und ein Storchennest.

Herzlich willkommen zu erlebnisreichen Kanutouren

Wasser und Wald prägen die Region links und rechts der Oder. Eine unberührte Natur empfängt die Gäste nur wenige Kilometer von Berlin entfernt mit erholsamer Ruhe, grünen Landschaften und sauberen Gewässern. Die Region hat Ihnen viel zu bieten. Malerische Landschaften, Flüsse und Bäche laden zum Entspannen ein. Kleine Dörfer und Städte entlang des Weges bieten dem Wanderer auf polnischer und deutscher Seite Quartier. Der Kulturinteressierte findet sehenswerte Architektur, Naturliebhaber werden die unberührte Natur lieben und Aktive haben auf zahlreichen Rad-, Wander- und Wasserwegen die Möglichkeit, die Region von allen Seiten kennen zu lernen. In der durch Flussläufe und viele Seen dominierten Landschaft kann man, je nach Jahreszeit, zahlreiche Wasservögel, Fischearten und Biber sehen. Zu den Geheimtipps zählen immer noch die zahlreichen versteckten Waldseen, welche immer ein lauschiges Plätzchen bieten. So kommen auch unsere Angelfreunde auf Ihre Kosten. Liebhhaber eines guten Essens können frangischen Fisch, von Aal bis Zander,



Kanuvermieter in Seenland Oder-Spree

1. KanuSport Erkner
Ralph Konrath
Friedrichstr. 1, 15537 Erkner
Tel.: +49 3362 502316
Fax: +49 3362 502318
info@kanusport-erkner.de
www.kanusport-erkner.de

2. KSS KanuSport Spree GmbH
Ralph Konrath
Bahnhofstr. 1, 15537 Grünheide
OT Hangelberg
Tel.: +49 3362 679714
Fax: +49 3362 502316
info@kanu-spree.de
www.kanu-spree.de

3. Wolfs-Touren
Kanu-Fahrrad-Wandern
Steffen Wolf
Wolfswinkel 38/39, 15859 Storkow
Tel.: +49 33676 72607
Fax: +49 171 6771198
Fax: +49 33676 72607
info@wolftouren.de
www.wolftouren.de

4. Albatros Outdoor
Natur- und Aktivreisen
Mike Dittrich
Bertholdplatz 6, 15848 Beeskow
Tel.: +49 151 4182381
Fax: +49 33675 728961
info@albatros-outdoor.de
www.albatros-outdoor.de

5. Oderfluss Charter-Kanuverleih
Regina und Günter Triebler
Kraftwerkstr. 3, 15295 Brieskow-Finkenheerd
Tel.: +49 171 4822049
info@oder-kanuverleih.de
www.oder-kanuverleih.de



Kanuvermieter in Seenland Oder-Spree

6. Kanuverleih Marek Konatkowski
ul. Matejki 8, 69-108 Cybinka
Tel.: +48 601 641 512
m_konatkowski@poczta.onet.pl
www.makajak.pl

7. Kanuverleih Hubert Polowczyk
ul. Debrznicka 2, 66-235 Gądków Wielki
Tel.: +48 667 215 413
oder +48 504 540 180
kajakarnia@kajakarnia.pl
www.kajakarnia.pl

8. Kanuverleih Hubert Polowczyk
ul. Wrzowska 3, 69-110 Rzepin
Tel.: +48 667 215 413
oder +48 504 540 180
kajakarnia@kajakarnia.pl
www.kajakarnia.pl

4. Albatros Outdoor
Natur- und Aktivreisen
Mike Dittrich
Bertholdplatz 6, 15848 Beeskow
Tel.: +49 151 4182381
Fax: +49 33675 728961
info@albatros-outdoor.de
www.albatros-outdoor.de



Kanuvermieter in Seenland Oder-Spree

6. Kanuverleih Marek Konatkowski
ul. Matejki 8, 69-108 Cybinka
Tel.: +48 601 641 512
m_konatkowski@poczta.onet.pl
www.makajak.pl

7. Kanuverleih Hubert Polowczyk
ul. Debrznicka 2, 66-235 Gądków Wielki
Tel.: +48 667 215 413
oder +48 504 540 180
kajakarnia@kajakarnia.pl
www.kajakarnia.pl

8. Kanuverleih Hubert Polowczyk
ul. Wrzowska 3, 69-110 Rzepin
Tel.: +48 667 215 413
oder +48 504 540 180
kajakarnia@kajakarnia.pl
www.kajakarnia.pl

4. Albatros Outdoor
Natur- und Aktivreisen
Mike Dittrich
Bertholdplatz 6, 15848 Beeskow
Tel.: +49 151 4182381
Fax: +49 33675 728961
info@albatros-outdoor.de
www.albatros-outdoor.de



5. Oderfluss Charter-Kanuverleih
Regina und Günter Triebler
Kraftwerkstr. 3, 15295 Brieskow-Finkenheerd
Tel.: +49 171 4822049
info@oder-kanuverleih.de
www.oder-kanuverleih.de

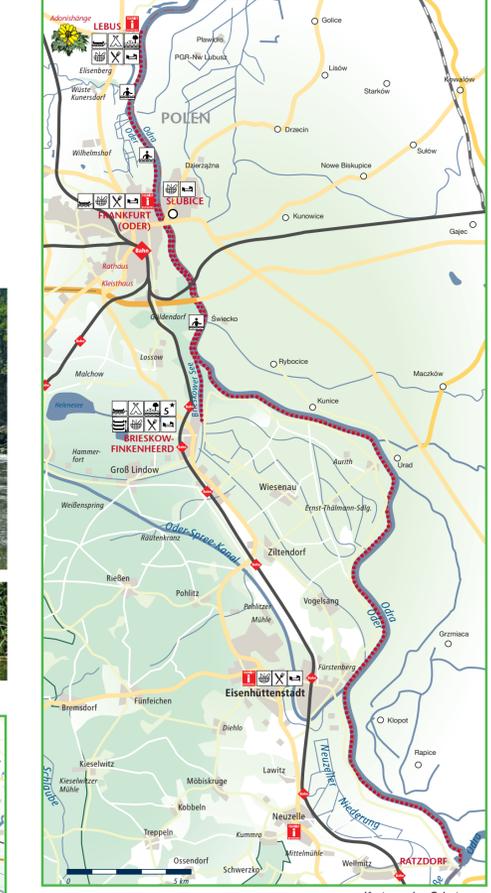
5. Etappe (Prieros-Leibsch), 22 km
Ab der Prieros Mühle windet sich die Dahme als schmaler Fluss durch Wiesen und Wälder bis Märkisch Buchholz. Eine Schleuse an der Hemsdorfer Mühle ist auf dieser Etappe zu durchqueren. Für eine längere Rast bietet sich Märkisch Buchholz an, dort können Sie das Kaskadenwerk und die Franz-Fühmann-Begleungsstätte anschauen. Die Weiterfahrt bringt zwei Bootschleppen und eine Schleusung. Auf dieser Etappe wechseln Sie über Dahme-Umfuttkanal in den Köthener See. Nun ist auch nicht mehr weit bis zum Ausgangspunkt der Tour in Leibsch. Auf einem einzigartigen Rundkurs haben Sie nun rund 180 km zurückgelegt, davon erhebliche Strecken, die nur für Paddler zugelassen sind. Wir gratulieren Ihnen!

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Königs Wusterhausen: Sender- und Funktechnikmuseum auf dem Funkenberg, Schloss, Bahnhof, Wasserturm, Schleuse Neus Mühle
Beeskow: historische Altstadt, Stadtmauer, Burg, Sankt Marienkirche, Schäfereimuseum, Minigolfanlage, Flussbadeanstalt, Niedrigseil-Klettergarten
Fürstenwalde: Dom St. Marien, Altes Rathaus, Spaßbad, Heilmattlergarten, Stadtpark, Stadtmauseum, Gestaltungsarten, Stadtauern
Erkner: Gerhart-Hauptmann-Museum, Genesareth-Kirche, Museumshof am Sonnenhül, Rathaus, Rathauspark

Vom Storkower See zur Glubigseentour
Bei dieser familienfreundlichen Tour werden Sie durch wenig befahrene Seen, schmale Fließ- und urige Kanäle entlang des Naturparks Dahme-Heideseen geführt. Auf den rund 11 Kilometern von Storkow zum Springsee finden sich mehrere Rastmöglichkeiten und Badestellen zum Entspannen. Am Startort Storkow lohnen sich Abstecher in die Innenstadt und ein Besuch der Burg, die mit interessanten Wechselausstellungen auf Sie wartet. Auf halber Strecke liegt Schloss Hubertshöhe – ein in 1903 errichtetes Jagdschloss. Wer sich für schöne Schlösser begeistert, sollte hier unbedingt Halt machen. Um in den südlichsten Zipfel des Scharmützelsees zu gelangen, durchqueren Sie den Kanal bei Wendisch Rietz. Durch eine Schleuse oder durch Umtragen gelangen Sie von Wendisch Rietz zum Glubigsee. Von dort aus führt Sie die Route durch ein Fließ in den Springsee. Hier können Sie entspannt motorbootfrei paddeln. Am Wendepunkt der Tour können Sie umkehren oder Ihr Kanu per Bootswagen abholen lassen.

Sehenswürdigkeiten entlang des Weges:
Bad Saarow: SaarowTherme, historischer Bahnhof, Theater am See, Kurpark, Ganzjahresrodelbahn, Arbora-Kletterpark
Wendisch Rietz: Schleuse, Freizeitanlage mit Kinderherhof und Minigolfanlage, Keramik-Atelier, Leuchtturm im SATAMA Saunapark, Eisenbahnpark, Badestellen
Storkow: Schleuse, Kirche, Dampfmaschine, historische Altstadt, Burg, Radkuriositäten-Museum Didl Senft, Binnendünen, Mitmachpark Irlândia
Groß Schauen: Fischerhof mit Fischereimuseum und märkischer Fischgalerie, Ausstellung der Seilmann-Naturlandschaften, Aussichtsturm

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Müllrose: Schlaubetal, Historischer Stadtkern, Seepromenade am Großen Müllroseer See, Haus des Gastes mit Heimatmuseum und Remise mit historischer Kutschensammlung, barocke Pfarrkirche von 1746, Gut Zeisigberg



Odertour
Von Ratzdorf bis Słubice
Den Start unserer 35 km langen Tour bildet Ratzdorf, ein altes Schifferdorf mit landschaftlichem Reiz am Zusammenfluss von Oder und Neiße. Den Ort erreichen Sie mit dem Bus, der sie von der Zughaltestelle in Wellmitz nach Ratzdorf bringt. Nachdem Sie das Kanu zu Wasser gelassen haben, genießen Sie erst einmal die schöne Natur entlang des Wassers. Schon nach kurzer Zeit werden Sie die Ruinen einer Brücke passieren, welche Ende des 2. Weltkriegs gesprengt wurde. Gleich hinter der Brücke, aber vom Wasser aus nicht zu erkennen, liegt das polnische Dorf Kłopot, das wichtigste Storchendorf Westpolens. Gegenüber liegt Fürstenberg, ein Ortsteil von Eisenhüttenstadt, am Bollwerk bietet sich hier eine komfortable Möglichkeit anzulegen. Während der Weiterfahrt in Richtung Słubice können Sie die Ruine des nie in Betrieb genommenen Kraftwerkes in Vogelsang sehen. Hinter der Flusskrümmung zeigt sich die Oder auf der polnischen Seite als verwildeter Fluss, entlang dessen sich unzählige Sumpfgelbte und Nebelrieder erstrecken. Weiter entlang des Flusses paddeln wir Aurth-Urdorf entgegen, einem zweigeteilten Ort auf deutscher und polnischer Seite. Vorbei am polnischen Ort Kunica erreichen wir nach 4 km den Brieskower Kanal. Vor 350 Jahren als erste Verbindung zwischen Spree und Oder in Betrieb genommen, ist er seit Ende des Zweiten Weltkrieges nicht mehr durchgängig befahrbar. Am südlichen Ende

des Brieskower Sees befindet sich ein kleiner Rastplatz für Wasservandere, bis nach Frankfurt (Oder) und Słubice sind es noch ca. 15 km. Auf der Weiterfahrt kommen wir an der Einmündung des polnischen Flusses Iłanka und an Wieszko, einem kleinen polnischen Dorf, vorbei. Nach weiteren 5 km sind die Autobahnbrücke der A12 und eine Eisenbahnbrücke zu passieren. An beiden Uferseiten erstrecken sich wunderschöne Hartnöhewälder, die unter Naturschutz gestellt sind. Auf der Höhe von Frankfurt (Oder) können Sie die Insel Ziegenwerder besuchen. Eine gute Anlegemöglichkeit finden Sie auf der polnischen Seite gleich nach der Grenzbrücke, die Frankfurt (Oder) und Słubice verbindet. Vom Aussichtsturm des Daches des Collegium Polonicum bietet sich ein wunderschöner Ausblick auf die zurückgelegte Strecke und Frankfurter (Oder). Die Strecke kann von erfahrenen Paddlern innerhalb von 4-5 Stunden zurückgelegt werden. Wer Zeit hat, sollte die Tour in zwei Abschnitte, von Ratzdorf bis nach Eisenhüttenstadt und von Eisenhüttenstadt nach Frankfurt (Oder)/Słubice unterteilen, um sich auch links und rechts der Strecke umzusehen.

Paddle along the river Oder on this 35 km long tour, on the right and left side of the river Oder, you will see attractions such as ancient ruins, German and Polish cities as well as a picturesque scenery. The tour starts in Ratzdorf and finishes in Słubice. The tour lasts 4-5 hours for experienced paddlers. If necessary, the tour can be shortened from Ratzdorf to Eisenhüttenstadt or be divided into two stages.

Familiertour vom Kleinen Müllroseer See zum Katharinensee
Eine gemütliche eineinhalbstündige Paddeltour für die ganze Familie oder einen kleinen Schnupperkurs gibt es im Schlaubetal. Auf der fünf Kilometer langen Strecke fahren Sie vom Kleinen Müllroseer See zum Katharinensee.

Die Tour beginnt in Müllrose an der Marina Schlaubetal, wo auch Kamus und Kanus ausgeteilt werden können. Im Ort können Sie das Heimatmuseum besuchen, sich die barocke Pfarrkirche und das historische Feuerwehrhaus mit Schläucherturm anschauen. Bekannt ist Müllrose auch für das wunderschöne Schlaubetal, einem Naturpark, der durch wilde Natur, kleine Seen und historische Mühlen besticht.

Unsere Kanutour führt uns über den Oder-Spree-Kanal, einst eine wichtige Wasserstraße zwischen Polen und Berlin. Nach ungefähr 600 Metern verlassen wir den Kanal und gelangen zum Katharinenseegraben, ein kleiner, rechtsseitiger Wasserlauf. Dann erreichen wir den Katharinensee, idyllisch eingebettet in eine malerische Landschaft, nicht weit vom Ostufer des Müllroseer Sees. Hier erwartet Sie auch ein Badestrand mit Liegewiese, ein Fahrradverleih sowie ein Gasthaus, das frische Gerichte für Sie bereit hält und auch über Wintergarten und Außenterrasse verfügt.

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Müllrose: Schlaubetal, Historischer Stadtkern, Seepromenade am Großen Müllroseer See, Haus des Gastes mit Heimatmuseum und Remise mit historischer Kutschensammlung, barocke Pfarrkirche von 1746, Gut Zeisigberg

Odertour Brieskow-Finkenheerd bis Lebus

Zwischen zwei Ländern können Sie auf der Oder in Richtung Lebus paddeln. Sie starten an Rastplatz in Brieskow-Finkenheerd und gelangen über den Brieskower See zur Oder. Der See war einst ein beliebter Ort für Ruden- und Motorbootrennen, heute erinnert ein Zeltturn daran. Auf Ihrer Fahrt werden Sie die „Stelle Wand“ von Lossow passieren, eine 60 Meter aufragende Steilküste, die von vielen Vögeln als Brutplatz genutzt wird. Weiter geht es flussabwärts in Richtung Frankfurt (Oder). Auf Ihrer Tour können Sie die wunderschöne Natur entdecken und einen Blick auf die imposanten Grenzbrücken werfen. Rechts der Stadt erstreckt sich die polnische Grenzstadt Słubice. Neun Stromkilometer von Frankfurt (Oder) finden Sie, eingebettet zwischen Oderhängen, die alte Bischofsstadt Lebus. Besonders bekannt ist der Ort für seine wunderschönen Adonisröschen im April, jährlich Anziehungspunkt für viele Naturliebhaber. Hier können Sie rasten und die Tour noch bis Küstrin-Kietz ausdehnen.



Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Ratzdorf: Pegelhäuschen
Neuzelle: Katholische St. Marien, Kirche zum Heiligen Kreuz, Klosteranlage mit Barockgarten, Kreuzgang, Klosterbrauerei- und Brennerei, erstes Bierbad Europas
Eisenhüttenstadt: Oder-Spree-Kanal mit Deichbrücke, Feuerwehrmuseum, Dokumentationsmuseum Alltagskultur der DDR, Mierzhafen (Yachthafen), denkmalgeschützte Innenstadt, Kunsthof Fürstenberg
Frankfurt (Oder): Kleinstmuseum, St. Marienkirche, Stadtkirche über die Oder, Konzerthalle
Słubice: Collegium Polonicum, Olympiastadion, Galerie „Okno“, Veranstaltungszentrum und Erholungspark, Auenwälder
Lebus: Adonisröschen-Tempelhof im Naturschutzgebiet Oderberger Lebus, Stadtkirche, Bergkrücken an der Oder, Museum Haus Lebus/Lander

Go along the river Oder on this tour, always between two countries. On your way you will pass the „Sleep Wall“ of Lossow, imposing border bridges and a beautiful scenery. Nestling between the slopes of the river Oder, the tour finishes in Lebus, known for its gorgeous phar-saari's eye flowers in April. Here you can rest and extend the tour to Küstrin-Kietz if you like.

lankatour Im Einklang mit der Natur

Sie sind ein Pioniertyp und wollen der unberührten Natur so nah wie möglich sein? Die Möglichkeit dazu finden Sie auf dem Fluss Iłanka (zu Deutsch Eilang), der südlich der Stadt Torzym entspringt und nach 54 km, unweit der Städte Frankfurt (Oder) und Słubice, in die Oder einmündet. Der unbegradigte Fluss mit glasklarem Wasser bietet einen Rückzugsraum für viele Tierarten und Pflanzen und gilt nicht nur unter den Anglern als Geheimtipp. Auch Wasser-touristen entdecken den Fluss mit seinen Schwämmern als ein beliebtes Ziel für ihre Touren. Neben dem malerischen Landschaft im mittleren Verlauf des Flusses sorgt nicht nur das Wasser, sondern auch die Natur für aufregende Momente – es kann

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Słubice: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Gądków Wielki: ehemals Dorf der Tempel, ab dem 13. Jh. gehörte das Dorf den Johannitern
Sądów: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

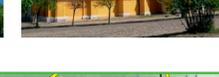
The river Piliszka, a tributary of the river Oder, flows almost exclusively through forests and makes the heart of every adventurer beat faster. Due to its natural state and challenges the paddler with rising water stages and lying trees in the riverbed. Nevertheless, some sections of the river are navigable even for less experienced canoeists.



Scharmützelsee • Oder • Dahme • Spree • Iłanka • Piliszka

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Ratzdorf: Pegelhäuschen
Neuzelle: Katholische St. Marien, Kirche zum Heiligen Kreuz, Klosteranlage mit Barockgarten, Kreuzgang, Klosterbrauerei- und Brennerei, erstes Bierbad Europas
Eisenhüttenstadt: Oder-Spree-Kanal mit Deichbrücke, Feuerwehrmuseum, Dokumentationsmuseum Alltagskultur der DDR, Mierzhafen (Yachthafen), denkmalgeschützte Innenstadt, Kunsthof Fürstenberg
Frankfurt (Oder): Kleinstmuseum, St. Marienkirche, Stadtkirche über die Oder, Konzerthalle
Słubice: Collegium Polonicum, Olympiastadion, Galerie „Okno“, Veranstaltungszentrum und Erholungspark, Auenwälder
Lebus: Adonisröschen-Tempelhof im Naturschutzgebiet Oderberger Lebus, Stadtkirche, Bergkrücken an der Oder, Museum Haus Lebus/Lander

Go along the river Oder on this tour, always between two countries. On your way you will pass the „Sleep Wall“ of Lossow, imposing border bridges and a beautiful scenery. Nestling between the slopes of the river Oder, the tour finishes in Lebus, known for its gorgeous phar-saari's eye flowers in April. Here you can rest and extend the tour to Küstrin-Kietz if you like.



Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Słubice: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Gądków Wielki: ehemals Dorf der Tempel, ab dem 13. Jh. gehörte das Dorf den Johannitern
Sądów: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

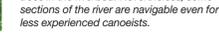
The river Piliszka, a tributary of the river Oder, flows almost exclusively through forests and makes the heart of every adventurer beat faster. Due to its natural state and challenges the paddler with rising water stages and lying trees in the riverbed. Nevertheless, some sections of the river are navigable even for less experienced canoeists.

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Słubice: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Gądków Wielki: ehemals Dorf der Tempel, ab dem 13. Jh. gehörte das Dorf den Johannitern
Sądów: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

The river Piliszka, a tributary of the river Oder, flows almost exclusively through forests and makes the heart of every adventurer beat faster. Due to its natural state and challenges the paddler with rising water stages and lying trees in the riverbed. Nevertheless, some sections of the river are navigable even for less experienced canoeists.

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Słubice: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik



Kanutouren beidseits der Oder

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Ratzdorf: Pegelhäuschen
Neuzelle: Katholische St. Marien, Kirche zum Heiligen Kreuz, Klosteranlage mit Barockgarten, Kreuzgang, Klosterbrauerei- und Brennerei, erstes Bierbad Europas
Eisenhüttenstadt: Oder-Spree-Kanal mit Deichbrücke, Feuerwehrmuseum, Dokumentationsmuseum Alltagskultur der DDR, Mierzhafen (Yachthafen), denkmalgeschützte Innenstadt, Kunsthof Fürstenberg
Frankfurt (Oder): Kleinstmuseum, St. Marienkirche, Stadtkirche über die Oder, Konzerthalle
Słubice: Collegium Polonicum, Olympiastadion, Galerie „Okno“, Veranstaltungszentrum und Erholungspark, Auenwälder
Lebus: Adonisröschen-Tempelhof im Naturschutzgebiet Oderberger Lebus, Stadtkirche, Bergkrücken an der Oder, Museum Haus Lebus/Lander

Go along the river Oder on this tour, always between two countries. On your way you will pass the „Sleep Wall“ of Lossow, imposing border bridges and a beautiful scenery. Nestling between the slopes of the river Oder, the tour finishes in Lebus, known for its gorgeous phar-saari's eye flowers in April. Here you can rest and extend the tour to Küstrin-Kietz if you like.



Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Słubice: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Gądków Wielki: ehemals Dorf der Tempel, ab dem 13. Jh. gehörte das Dorf den Johannitern
Sądów: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

The river Piliszka, a tributary of the river Oder, flows almost exclusively through forests and makes the heart of every adventurer beat faster. Due to its natural state and challenges the paddler with rising water stages and lying trees in the riverbed. Nevertheless, some sections of the river are navigable even for less experienced canoeists.

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Słubice: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Gądków Wielki: ehemals Dorf der Tempel, ab dem 13. Jh. gehörte das Dorf den Johannitern
Sądów: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

The river Piliszka, a tributary of the river Oder, flows almost exclusively through forests and makes the heart of every adventurer beat faster. Due to its natural state and challenges the paddler with rising water stages and lying trees in the riverbed. Nevertheless, some sections of the river are navigable even for less experienced canoeists.

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Słubice: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik



Kanutouren beidseits der Oder

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Ratzdorf: Pegelhäuschen
Neuzelle: Katholische St. Marien, Kirche zum Heiligen Kreuz, Klosteranlage mit Barockgarten, Kreuzgang, Klosterbrauerei- und Brennerei, erstes Bierbad Europas
Eisenhüttenstadt: Oder-Spree-Kanal mit Deichbrücke, Feuerwehrmuseum, Dokumentationsmuseum Alltagskultur der DDR, Mierzhafen (Yachthafen), denkmalgeschützte Innenstadt, Kunsthof Fürstenberg
Frankfurt (Oder): Kleinstmuseum, St. Marienkirche, Stadtkirche über die Oder, Konzerthalle
Słubice: Collegium Polonicum, Olympiastadion, Galerie „Okno“, Veranstaltungszentrum und Erholungspark, Auenwälder
Lebus: Adonisröschen-Tempelhof im Naturschutzgebiet Oderberger Lebus, Stadtkirche, Bergkrücken an der Oder, Museum Haus Lebus/Lander

Go along the river Oder on this tour, always between two countries. On your way you will pass the „Sleep Wall“ of Lossow, imposing border bridges and a beautiful scenery. Nestling between the slopes of the river Oder, the tour finishes in Lebus, known for its gorgeous phar-saari's eye flowers in April. Here you can rest and extend the tour to Küstrin-Kietz if you like.



Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Słubice: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Gądków Wielki: ehemals Dorf der Tempel, ab dem 13. Jh. gehörte das Dorf den Johannitern
Sądów: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

The river Piliszka, a tributary of the river Oder, flows almost exclusively through forests and makes the heart of every adventurer beat faster. Due to its natural state and challenges the paddler with rising water stages and lying trees in the riverbed. Nevertheless, some sections of the river are navigable even for less experienced canoeists.

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Słubice: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Gądków Wielki: ehemals Dorf der Tempel, ab dem 13. Jh. gehörte das Dorf den Johannitern
Sądów: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik

The river Piliszka, a tributary of the river Oder, flows almost exclusively through forests and makes the heart of every adventurer beat faster. Due to its natural state and challenges the paddler with rising water stages and lying trees in the riverbed. Nevertheless, some sections of the river are navigable even for less experienced canoeists.

Sehenswürdigkeiten entlang der Strecke:
Słubice: gut erhaltenes Wasserkraftwerk, Ruinen einer Mühle
Koźcizyn: Papierfabrik



Schamützelsee • Oder • Dahme • Spree • Ilanka • Plizka

Spylwy kajakowe

Po obu stronach Odry

www.seenland-os.de

BRANDENBURG
Das Weiße liegt so nah.

Serdce iemy zapraszamy na splywy kajakowe przez iwo

Woda i lasy kszaltuj region na prawo i lewo od Odry. Odznacza natura juz kilka kilometrow za Berlinem wita gości kojąca cisza, zielenia i kryształicznie czysta woda.

Ten region ma Państwu wiele do zaproponowania. Malownicze jezaka, rzeki i strumyki zapraszają do wypoczynku. Podrózujmy kwatery na szlaku proponują male wioski i miasta po polskiej i niemieckiej stronie.

Zainteresowani kulturą znajdą warte obejrzenia obiekty architektoniczne, miłośnicy przyrody pokochają dzwiczka naturę, a aktywni znajdą możliwość wszechstronnego poznania regionu na licznych szlakach rowerowych, szlakach pieszych czy szlakach wodnych. W tym pejzażu, zdominowanym licznymi ciekami wodnymi i jeziorami można, w zależności od pory roku, zobaczyć liczne gatunki ptaków wodnych, ryb oraz bobry.

Godne polecenia są liczne oczka wodne, które ukryte w lasach, zapraszają do wypoczynku. Również nasz przyjaciele wdękarze

Most graniczny pomiędzy Frankfurt (Oder) i Słubicami.

Wypożyczalnie kajaków w Seenland Oder-Spree

- KanuSport Erkner**
Ralph Konrath
Friedrichstr. 1, 15537 Erkner
Tel.: +49 3362 502316
Fax: +49 3362 502318
info@kanusport-erkner.de
www.kanusport-erkner.de
- KSS KanuSport Spree GmbH**
Ralph Konrath
Bahnhofstr. 1, 15537 Grünheide
OT Hangelsberg
Tel.: +49 33632 679714
oder +49 3362 502316
Fax: +49 3362 502318
info@kanu-spree.de
www.kanu-spree.de
- Wolfs-Touren**
Kanu-Fahrrad-Wandern
Steffen Wolf
Wolfswinkel 38/39, 15859 Storkow
Tel.: +49 33676 72607
Fax: +49 171 6771198
info@wolfs-touren.de
www.wolfs-touren.de
- Albatros Outdoor**
Natur- und Aktivreisen
Mike Dittrich
Bertholdplatz 6, 15848 Beeskow
Tel.: +49 151 41823381
oder +49 33675 728961
info@albatros-outdoor.de
www.albatros-outdoor.de
- Oderfluss Charter-Kanuverleih**
Regina und Günter Triebler
Kraftwerkstr. 3, 15295 Brieskow-Finkenheerd
Tel.: +49 171 4822049
info@oder-kanuverleih.de
www.oder-kanuverleih.de

Wypożyczalnie kajaków w Powiecie Słubickim

- Kanuverleih Marek Konatkowski**
ul. Matejki 8, 69-108 Cybinka
Tel.: +48 601 641 512
m_konatkowski@poczta.onet.pl
www.makajak.pl
- Kanuverleih Hubert Palowczyk**
ul. Debrznicka 2, 66-235 Gądków Wielki
Tel.: +48 667 215 413
oder +48 504 540 180
kajakarnia@kajakarnia.pl
www.kajakarnia.pl
- Kanuverleih Hubert Palowczyk**
ul. Wrzowska 3, 69-110 Rzepin
Tel.: +48 667 215 413
oder +48 504 540 180
kajakarnia@kajakarnia.pl
www.kajakarnia.pl



Pełta Marchijska Splyw okrężny rzekami Dahme i Spree

Jedyny w swoim rodzaju splyw rzekami Dahme i Spree, częściowo niedostępny dla turystów motorowodnych, oferuje miłośnikom przyrody niezmiernie 200 km długich wodnych o różnym charakterze. Delektując się Państwo niewyobrażalną różnorodnością szlaku wodnego, którego trasa prowadzi przez wąskie kanały i szlasy wypływające z jeziora Dahme. W podróży towarzyszą Państwu będąc jelinek, wadki i zimorodki. Do wypoczynku, na lewo i prawo od obranego szlaku, zapraszają liczne wioski i miasta kuzaję licznymi atrakcjami, które naprawdę warto zobaczyć. Stare miasto i kościół Mariacki w Beeskow, czy kościół Genearat w Fürstenwalde, albo Muzeum Gerharta Hauptmanna w Erkner to tylko nieliczne przykłady. Splyw oferuje Państwu możliwość na pięć etapów dziennych, albo wybrać się na jednodniowe wycieczki. Pierwszy etap możecie Państwo rozpocząć na przykład w Leibsch i przez Wender dotrzeć do Beeskow gdzie czeka na Państwa drugi wykwat kajaków i punktów gastronomicznych.

jestcie jedna ślaza. Na zakończenie wędrowki wodnej powinnicie Państwo mieć wystarczająco dużo czasu na zwiedzanie miasta – byłej siedziby Kurii Diecezjalnej. Dla relaksu proponujemy odwiedzić Wodny Raj Pływaków „schwapp” (Schwimm- und Wasserspielplatz „schwapp”). Warto również wybrać się na wycieczkę na wzgórze woolf Rauren (Rauner Berge), odnalazł gład narzutowy Markgrafenstein i spojrzeć na okolice ze stalowej wieży obserwacyjnej.

3. Etap (Fürstenwalde-Erkner)
Z Fürstenwalde plyniecie Państwo krótko skanalizowanym odcinkiem rzeki Spree aż do Große Tränke, a następnie kierujecie się na Müggelsee. W odciążeniu od kanału Oder-Spree po którym odbywa się ruch statków, tutaj rzeka Spree może płynąć swoim naturalnym korytem wijąc się przez obszary zalewowe. W kierunku do Erkner mijacie Państwo Hangelsberg, Mochowinkel i Spreeau. O romantycznej atmosferze podróży dbają wierzby i inne rośliny przybrzeżne. Wijąc się uchodzi Spree do jeziora Dämertzsee i prowadzi do miejscowości Erkner. Tutaj warto byłście Państwo odwiedzić Muzeum i Słoneczne plaż. W Trebatsch warto zobaczyć Muzeum Ludwiga Leichhardta, który tutaj się urodził w 1813 roku, a w 1848 zaginął na piątym kontynencie. Celem tego etapu jest Beeskow, gdzie w Marien-Beeskow możecie Państwo przycumować i zwiedzić starówkę i obejrzeć wiele zabytków.

Mapa splywów Odry

5. Etap (Priors-Leisch) 22 kilometry
Od Priors do Märkisch Buchholz rzeka Dahme wieje się wąskim nurtem przez łąki i lasy. Na tym etapie trzeba pokonać ślaza na mlynie Heinersdorf i jezioro Köthner-See. No i już jest niedaleko do punktu wyjściowego wyprawy w Leibsch. Na jejmym w swoim rodzaju szlaku wodnym pokonaliecie Państwo niemal 200 kilometrów, które dostępną są wyłącznie dla kajakarzy. Gratulujemy!

2. Etap (Beeskow-Fürstenwalde)
Do tego etapu warto wystartować wycieczką wcześniej, ponieważ jest on długi, a i wiatr często przeciwny. Nieodłącznymi towarzyszami w drodze przez Park Krajobrazowy, którego pozostałością naturze brzożę porośnięte są szuwarami będą szerokie łąki i lasy sosnowe. Po za tym musiecie Państwo pokonać dwie ślazy i przemieścić kajak. Przerwę warto zrobić w Neubrück (Spree). Po tym jak pokonacie Państwo szczególnie piękną część Dahendorfer Spree wyplyniecie Państwo na rzekę Spree. Na przełajwym brzegu znajduje się restauracja Forsthaus an der Spree. W Fürstenwalde oczekuje Państwa

Splyw Odra z Ratzdorf do Słubic

Początkiem 35 kilometrowego splywu jest miejscowość Ratzdorf, historyczna wioska rybacka położona w interesującym krajobrazowo ujściu Nysy. Do Ratzdorf możecie Państwo dotrzeć na przykład autobusem, który zabiera Państwa z miejscowości Wermitz. Już w chwili po zwdowaniu kajakia możecie Państwo podziwiać piękno nadbrzeżnej przyrody. Po krótkim czasie miniecie Państwo ruiny mostu, który został wysadzony pod koniec I Wojny Światowej. Zaraz za mostem leży, trudna do zauważenia z poziomu wody, najwyżejjsza boczna wioska w zachodniej Polsce Kloppt. Po przeciwniej stronie rozciągają się Fürstenberg, dzielnica Eisenhüttenstadt; przy bulwarze „Bollwerk” możecie Państwo komfortowo przycumować. W drodze do Słubic będziecie Państwo mieli możliwość zobaczenia ruin elektrowni w Vogelsang, która nie weszła do eksploatacji. Za zakolem, po polskiej stronie wzdłuż brzożę rzeki rozciągają się grzązawiska i dopływy, które nadają im charakter cisłej. Wioskując dalej z nurtem rzeki osiagniecie Państwo miejscowości Aurich po niemieckiej i Urad po polskiej stronie, które podzieliła granica. Po dalszych 4 kilometrach, mijając po drodze Kunowice, osiagniecie Państwo Brieskower Kanal. Przed 350 laty pierwszy połączenie Odry i Spree, niedroze od zakończenia II Wojny Światowej. Na południowym krańcu jeziora Brieskower See znajduje się miejsce

odpoczynku dla turystów wodnych. Do Frankfurtu pozostało jeszcze 15 kilometrów. W dalszej drodze, niedaleko od malej wioski Święcko miniecie Państwo ujście rzeki Ilanki. Po dalszych 5 kilometrach przepłyniecie Państwo pod mostem autostrady A 12 i mostem kolejowym. Po obu stronach na brzegach rozciągają się znajdujące się pod ochroną przepiękne lasy leżowe. Na wysokości Frankfurt (Oder) możecie Państwo odwiedzić wyspę Ziegenwerder. Dobry miejscem do zakończenia splywu znajdziecie Państwo po polskiej stronie, zaraz za mostem granicznym, który łączy Frankfurt nad Odrą i Słubice. Z platformy granicznej na dachu Collegium Polonicum rozciąga się wspaniały widok na przebieży szlak wodny i Frankfurt. Doświadczeni turyści wodni pokonują ten szlak w ciągu 4 do 5 godzin, kto ma czas powinien podzielić go na dwa odcinki z Ratzdorf do Eisenhüttenstadt i z Eisenhüttenstadt do Frankfurtu nad Odrą / Słubic, żeby móc się nieco rozzerzeć się na szlaki.

Paddle along the river Oder on this 35 km long tour on the right and left side of the river Oder, you will see attractions such as ancient ruins, German and Polish cities as well as a picturesque scenery. The tour starts in Ratzdorf and finishes in Słubice. The tour lasts 4-5 hours for experienced paddlers. If necessary, the tour can be shortened from Ratzdorf to Eisenhüttenstadt or be divided into two stages.

Splyw Odraz Brieskow-Finkenheerd do Lebus

Odra w kierunku Lebus możecie Państwo wiosłować pomiędzy dwoma krajami. Splyw możecie Państwo rozpocząć z miejsca odpoczynku w Brieskow-Finkenheerd i przez jezioro Brieskower See dotrzeć do Odry. To jezioro było w przeszłości ulubionym miejscem regat wioślarskich i motorowodnych, o czym świadczy wieża sędziowska na linii myli. Podążając z nurtem rzeki w kierunku Frankfurtu (Oder), na prawym brzegu rozciągają się polskie miasto graniczne Słubice. Dalej z biegiem rzeki, w odległości dziesięciu kilometrów od Frankfurtu posadzenie między strumiami brzożami Odry rozciągają się Lebus była siedziba Diecezji Lubuskiej. Miejscowość ta szczególnie słynie z przepięknie kwitnących w kwietniu kwiatów miłki wiosennej corocznie przyciągających wielu miłośników przyrody. Tutaj możecie Państwo odpoznać i przedłużyć splyw do Küstrin-Kietz.

Übersichtskarte Polen/Deutschland Kanutouren beidseits der Oder

Mapa przeglądowa Niemcy/Polska Splywy kajakowe po obu stronach Odry

Go along the river Oder on this tour, always between two countries. On your way you will pass the "Sleep Wall" of Lossow, imposing border bridges and a beautiful scenery. Nestling between the slopes of the river Oder, the tour finishes in Lebus, known for its gorgeous pheasant's eye flowers in April. Here you can rest and extend the tour to Küstrin-Kietz, if you like.

Splyw Ilanka W zgodzie z naturą

Jesteście Państwo pionierami i chcecie być blisko natury? Taką możliwość znajdziecie na rzecze Ilanka, która wypływa na południe od Torzmy i po 54 kilometrach niedaleko od Frankfurtu nad Odrą i Słubic wypływa do Odry. Ta, ceniona nie tylko wśród wdękarzy, nieurogulowana rzeka, o kryształicznie czystej wodzie, jest ostoją dla wielu zwierząt i roślin. Wraz z otaczającymi ją lasami leżowymi jest także popularnym miejscem wypraw turystów wodnych. W środkowym odcinku rzeki o fascynujące momenty przygotowują nie tylko miłośnicy pejzażu, ale również przyroda – może się zdarzyć, że w tym czy innym miejscu droge do ujścia przebiegnie żółwie błotne czy zimorodki. W dolnym odcinku rzeki, oprócz starających się o przesytki

Mapa splywu Ilanką

bobrow, przyczyną powolnego poruszania się są ruiny fabryki prochu i młyn. Swaim dziewiczym charakterem Ilanka wyróżnia się wytwalnym głębiokim spojrzeniem w naturalną przestrzeń żywoją, której można doświadczyć już tylko na niewielu obszarach.

Atrakcje turystyczne:
Starosć: Technikum Leśne posiada dobrze rozwiniętą bazę noclegową **Nowy Młyn:** ogród dendrologiczny, śliska edukacyjna Nadleśnictwa Rzepin „Na Bobrowym Szlaku”
Maczków: posiadłość ziemiska **Maczków:** kościół gotycki przebudowany w XVIII w. w stylu barokowym

You can experience untouched nature on the Polish river named Ilanka. This river near the German-Polish border has an unspoiled character and provides an insight into flora and fauna to the persevering paddler.

1. Etap (Leibsch-Beeskow) 33 kilometry

Punktem wyjścia pierwszego etapu podróży jest Leibsch mała miejscowość położona w gminie Unterspreewald nad kanałem Dahme-Umfliutkanal, służącym do regulacji poziomu wody rzek Spree i Dahme a tym samym do zachowania bezpiecznego poziomu wody w Spreewald. Na uwagę zasługują zachowany w rewalitacji w 1990 stary jaz. I tak macie Państwo za sobą pierwszą ślaza. Przecinając jezioro Neuendorf See z licznymi placami kempingowymi i punktami gastronomicznymi docieracie Państwo do Alt Schadow gdzie u rybaka możecie kupić świeżą wędzoną rybę. Dalsza część wędrowki prowadzi po rzecze Spree. Po drodze mijacie Państwo zemia bobrowe i gniazda bocianów. Można się zdziwić, że zobaczycie zimorodka albo

Z jeziora Storkower See na łańcuch jezior Glubigseenkette

Ten przyjazny rodzinny wycieczkom splyw prowadzi wzdłuż Parku Krajobrazowego Naturpark Dahme-Heidesee po malo uczęszczanych jeziorach, wąskich rzeczkach, i dzwicznych kanałach. W Storkow, na stacji, warto zrobić wycieczkę na stary rynek i odwiedzić zamek, na którym czekają interesujące wystawy czasowe. Na 11 kilometrowym odcinku z Storkow na Spingnese można się zrelaksować na wielu kąpieliskach i miejscach wypoczynkowych. W połowie trasy leży dworek myśliwski Schloss Hubertshöhe zbudowany w 1903 r. Zauroczeni dworską architekturą powinni koniecznie się tutaj zatrzymać. Dotarcie do południowego cypła jeziora Schamützelsee możliwe jest, po pokonaniu kanału koło Wendisch Ritz. Z Wendisch Rietz można służąc lub przenosząc kajak dotrzeć do jeziora Glubigsee i dalej rzeczką na jezioro Spingnese. Tutaj można spokojnie wiosłować obok, nie obawiając się łodzi motorowych. W punkcie zwrotnym splywu można zdecydować się na kolejny kajakiem albo zlecić jemu transport.

Atrakcje turystyczne: Kąpienice Wusterhausen; Muzeum Radia i Radiotechniki na Wzgórzu Funkenberg (Sender- und Funktechnikmuseum auf dem Funkenberg); zamek, dworek, wieża ciśnieniowa, Szwajcarski Młyn (Neue Mühle); Beeskow: historyczna starówka, mury miejskie, zamek, Kościół Mariacki, Muzeum Pasterstwa, Mini golf, kąpielisko nad rzeką, centrum wspanickowe

Atrakcje turystyczne:
Bad Saarow: kompleks kąpielisk solankowych SaarowTherme, zabytkowy dworek, Teatr „Theater am See”, park zdrojowy, całonocny taras kąpieliskowy, park wspanickowy. W połowie trasy leży dworek myśliwski zwierzętami i mini golf, atelier ceramiki, latarnia w SATAMA Saunapark, park kolei, kąpieliska **Storkow:** ślaza, kościół, maszyna parowa, historyczna starówka, zamek, Kuriozalne Rowery - Museum Didl Sentl, lotne piaski, park zabaw „Irlandia” **Groß Schauen:** gospodarstwo rybackie i muzeum rybacka, galeria ryb regionu Marchi, wystawa Sielmann-Naturlandschaften, wieża widokowa

This family-friendly 11 km long tour takes you through untraveled lakes, flows and narrow channels. Along the way, you will find several rest areas and beaches for swimming, go past the beautiful castle Hubertshöhe to the Lake Schamützel where the tour finishes. Here you should stop in Bad Saarow stop and have a closer look at this beautiful spa town.

Rodzinna wycieczka z jeziora Müllrose na jezioro Katharinensee

Na wycieczce w dolinie rzeki Schlaube wszyscy członkowie rodziny mogą zasmakować uroków turystyki wodnej i w półtorę godzinę pokonać pięćdziesięciometrową trasę z jeziora Kleiner Müllrose-See na jezioro Katharinensee. Splyw najlepiej rozpocząć w Müllrose w marinie Schlaubetal gdzie można wypożyczyć jedno i dwuosobowe kajak. Ponadto warto obejrzeć w Müllrose zbiory lokalnego muzeum, barokowy kościół parafialny i historyczny remiz strażacką z wieżą do suszenia strażackich węży. Müllrose słynie z przepięknej doliny rzeki Schlaube i rozciągającego się tam Parku Krajobrazowego uzrakającego dziką przyrodę, oczkami wodnymi i historycznymi młynami.

Aby dotrzeć do Katharinensee trzeba najpierw pokonać około 600 metrów kanałem Oder-Spree-Kanal, będącym w przeszłości ważną drogą wodną pomiędzy Polską i Berlinem. Wschodnie brzożę jeziora Katharinensee można osiagnąć płynąc dzwiczym ciekami wodnym Kathanengraben. Na końcu którego rozciąga się idylliczny obraz wpisano w malowniczy krajobraz jeziora. Tutaj oczekują Państwa kąpieliska z plażą, wypożyczalnia rowerów i gospoda z werandą i tarasem w której serwowane są świeże dania.

Atrakcje turystyczne:
Müllrose: dolina rzeki Schlaube, historyczny rynek miasta, promenada nad jeziorem Große Müllrose See, „Dom Gościół” (Haus des Gastes) z lokalnym muzeum i remiza strażacka ze zborem historycznych powozów, barokowy kościół parafialny z 1746 roku, Posiadłość Gut Zeisigberg

Splyw Plizka Z naturą na ty

Potrzaście Państwo docenić rzeczną krajobraz i chcecie przeżyć prawdziwą przygodę? No to popłyńcie rzeką Plizka, prawym dopływem Odry, płynącą niedaleko miast Frankfurt nad Odrą i Słubic. Plizka, z wyjątkiem paru korytka i jezior wiele się nie mał wyłącznie przez lasy. Swaim dzwiczym stanem stawia turystów wodnych przed wyzwaniem, które przy odrobnie wysiłku są jednak do pokonania. I tak trzeba się drodze do ujścia rzeki liczyć z przeszkodami, w przeszłości piętrzyły wodę na potrzeby młynów, tartaków i kuźni. W korycie rzeki mogą również leżeć drzewa. Nawet jeśli na niektórych odcinkach Plizka wykazuje charakter rzeki górskiej, to jej dolny odcinek

Mapa splyw Plizką

Atrakcje turystyczne:
Gądków Wielki: wieś będąca do połowy XIII w. własnością Zakonu Templariuszy, a następnie Zakonu Joannitów **Sądków:** ruiny młyna i elektrowni wodnej **Koziczyn:** fabryka celulozy

The river Plizka, a tributary of the river Oder, flows almost exclusively through forests and makes the heart of every adventurer beat faster. Due to its natural state and challenges the paddler with rising water stages and lying trees in the riverbed. Nevertheless, some sections of the river are navigable even for less experienced canoeists.